

γερείας, πρὸς ἓν μόνον ἡ ταχύτης τῆς ἐκτυπώσεως καὶ τῆς πληθύνος τῶν ἐφημερίδων δύναται παραβληθῆναι, ἀποστέλλουσιν ἐξ Εὐρώπης εἰς τὴν μικρὰν αὐτῶν σίκαγένταν μετάφρασίν τινα τοσοῦτον ταχέως καὶ εὐχερῶς ὅσον καὶ ἐπιστολὴν, ἥτις καὶ ἐκτυποῦται παραυτά ἐν τινι ἐφημερίδι, ἐφ' ὃ καὶ δὲν δύναται νὰ παίτῃ τις ἐκ τῶν μεταφράσεων τούτων τῶν πλείστων ἐκτὸς τῆς γενεθλίου αὐτῶν χώρας καὶ ὑπὸ ζευκόν ἥλιον γενομένων νὰ ἔχωσιν ἀξίαν τινὰ καὶ ἐν αἷς ὑπὸ ἐποψίν φιλολογικὴν καὶ γλωσσικὴν ἀνευρίσκει τις ἔχη τῆς ζευκῆς ἐπιφράσσει.

G. K. Y.

## ΑΙ ΓΑΙΑΙ ΤΟΥ ΟΥΡΑΝΟΥ.

~~~~~

(Συνέχεια).

B

Ἀμέσως μετὰ τὸν Ἐρμῆν, σχετικῶς τῆς ἀπὸ τοῦ ἥλιου ἀποστάσεως, ἔρχεται: ἡ Ἀφροδίτη, εὑρισκομένη μεταξὺ τοῦ Ἐρμοῦ καὶ ἥμαντος καθίσσον δὲ Ἐρμῆς εἶναι ἡ πρώτη, ἡ δὲ Γῆ ἡ τρίτη τῶν ἐπαρχιῶν τῆς μεγάλης ἥλιακῆς δημοκρατίας. Ἔνθι δὲ δὲ Ἐρμῆς στρέφεται περὶ τὸν ἀστέρα τῆς ἥμέρας εἰς ἀπόστασιν 14300000 λευγῶν καὶ δὲ κόσμος ἥμαντος εἰς 37000000, ἡ Ἀφροδίτη περιστρέφεται εἰς ἀπόστασιν 26760000 λευγῶν.

Ἡ Ἀφροδίτη στρέφεται περὶ τὸν ἥλιον ἐντὸς 224 ἡμ. 16 ὥρ. 49 ἀ. καὶ 8 6'. λεπτῶν καθ' ὃν τρόπον ἡ Γῆ στρέφεται περὶ αὐτὴν. Τοσαύτη ἡ διάρκεια τοῦ ἔτους αὐτῆς καὶ τοιαύτη ἡ ἀργὴ τοῦ ἡμερολογίου της. Τὰ ἔτη ἐν τῷ κόσμῳ τούτῳ διαρκοῦσσι λοιπὸν 7 1/2 σχεδὸν μῆνας: εἶναι δὲ ὡς ἐκ τούτου ἦτον ταχέα τῶν τοῦ Ἐρμοῦ, ἀλλὰ βραχύτερα τῶν ἥμετέρων. Εἶναι καλὸν ἡ κακὸν τοῦτο; Ὅπο τὴν βιολογικὴν ἐποψίν καὶ λόγῳ προσδού ἡ ταχύτης αὐτῇ παρου-

(ΟΜΗΡΟΣ ΦΤΛ. Ε').

σιάζει βεβαίως βλάβην καὶ ζημίαν τινά.

Ο φωτεινὸς οὖτος τῆς ἑσπέρας ἀστὴρ, ὁ διαγέων ἐκ τῶν οὐρανῶν τὴν ἡδίστην αὐτοῦ λάμψιν, δὲν εἶναι σημεῖον φωτεινὸν ὡς γυμνοῖς ὅμμασιν ὅρᾶται: ἡ ἀπόστασις μόνη, ἡ διαχωρίζουσα ἥμᾶς ἀπ' αὐτοῦ, παράγει τὴν σμικρότητα ταῦτην. Καὶ πράγματι, εἶναι ἀπειρος σφαῖρα, ἐφ' ἣς δυνάμεθα νὰ περιγγήθωμεν ὡς ἐπὶ τῆς Γῆς. Ἡ φαντασία ἥμαντος δύναται νὰ ἐπιχειρίσῃ τὴν περιήγησιν ταῦταν καὶ νὰ καταμετρήσῃ διὰ τῆς διανοίας αὐτὴν, ἐὰν ὑποθέσωμεν ὅτι ὠκεανὸς εὑροται περὶ τὸν πλανήτην τῆς Ἀφροδίτης καὶ ὅτι τὸ ταχυπλούτερον ἥμαντον ἀτμόπλοιον διαπλέει τὰς θαλάσσας αὐτῆς: τὸν περὶ αὐτὴν περίπλουν δύναται νὰ περάνῃ ἐντὸς δύο μηνῶν: ἐπὶ ἐνδομήκοντα ἡ ὁγδοήκοντα ἥμέρας οἱ ἔλικες αὐτοῦ θέλουσι διαταράσσει τὰς ὄρατα, καὶ τὰ κύματα, τὰ διασπώμενα ὑπὸ τοῦ πλοίου, θέλουσι παφλάζει ὑπὸ τὴν πρύμναν αὐτοῦ πρὸς ἔτι ἀποπερατώσαμεν τὸν περίπλουν ἥμαντον περὶ τὴν ἀπειρον ταύτην σφαῖραν, τὴν μόλις ὑποδεεστέραν τῆς ἐφ' ἣς κατοικοῦμεν.

Σχετικῶς τῆς ἐκτάσεως, ἡ Ἀφροδίτη εἶναι ὁ πλανήτης ὁ μᾶλλον προσομοιάζων τῇ Γῇ: ἡ διάμετρος αὐτῆς εἶναι: 0,964, τῆς διάμετρου τῆς Γῆς ὡς μονάδος λαμβανομένης, ἥτις ὑπερτερεῖ αὐτὴν κατὰ 12000 χλιόμετρα: ἡ περιφέρειά της κατὰ συνέπειαν εἶναι 9500 λευγῶν, ὁ δύγκος της ἵσος πρὸς 27 ἑκατοστόμετρα τοῦ δύκου τῆς Γῆς καὶ ἡ ἐπιφάνειά της ὑπερβαίνει τὰ 90 ἑκατοστόμετρα αὐτῆς, δηλ. εἶναι ἵση πρὸς τὴν περιφέρειαν τῆς Γῆς. Οὐδεὶς ἔτερος πλανήτης ἔχει τοσαύτην δμοιότητα μετὰ τοῦ ἥματέρου. Ο κόσμος οὗτος, ἵσην σχεδὸν ἐκτασιν ἔχων μετὰ τοῦ ἥμετέρου, στρέφεται περὶ τὸν ἄξιωνα αὐτοῦ εἰς 23 ὥρ. 21 ἀ. καὶ 24 6'. λεπτά: ἡ διάρκεια τῆς ἥμέρας καὶ τῆς νυκτὸς ταυτοχρόνως εἶναι σχεδὸν ἵση μετὰ τῆς ἥμετέρας. Ἡ διαφορὰ συνίσταται εἰς 35 τούλαχιστον λεπτά. Αἱ πρώται προσεκτικαὶ παρατηρήσεις κατέδειξαν ἐπὶ τῆς ἐπιφάνειας της ἀνωμαλίας τινὰς περὶ τὸν δύκον αὐτῆς, σχηματιζομένας ὑπὸ τῶν ἐκτενῶν καὶ

ύψηλῶν σειρῶν ὄρέων, μεγαλητέρων τῶν ἡμετέρων Ἀνδειῶν καὶ Κορδιλιέων. Ἀλλὰ μεγίστη ἀνάγκη ὅπως λεπτομερέστεραι προσπάθειαι καταβληθῶσι πρὸς ἐπιβεβιώσιν τῶν εἰδικοτήτων τούτων καὶ ἴδιως πρὸς ἐκτίμησιν τῆς ἀξίας αὐτῶν.

Ἡ περιέργεια καὶ ἡ ἐπιμονὴ τῶν ἀστρονόμων πρὸς ἔξερεύνησιν τῶν μυστηρίων τοῦ κυρίως οὐρανοῦ, κατέρθωσαν νὰ ἐγείρωσι γωνίαν τινὰ τοῦ νεφελώδους περικλύμματος τῆς ἀτμοσφαίρας τῆς Ἀφροδίτης καὶ ν' ἀνεύρωσι τὰς σπουδαιοτάτας παραλλαγὰς τῆς γῆς αὐτῆς. Κατὰ τὰ σχεδιαγραφήματα τῶν ἀστρονόμων τούτων αἱ λευκόφαιαι κηλίδες, θεωρούμεναι ως θάλασσαι, θὰ ἔκτεινται καθ' ὅλον τὸ μῆκος τοῦ Ἰαπερίου τῆς Ἀφροδίτης καὶ θὰ σχηματίζωσι τρεῖς ὥκεσανούς, ὃν δὲ εἰς ἔσται κυκλοτερής, οἱ δὲ λοιποὶ δύοι θὰ διαιρώνται εἰς τρία οἵσα σχεδὸν μέρη. Ἐν αὐτοῖς παρατηροῦνται δύο λευκόφαιαι μικραὶ κηλίδες, ὃν μία κατέχει δῆλον τὸν βόρειον πόλον καὶ ἡ ἔτερα περιγράφει ἡμικύκλιον περὶ τὸν νότιον πόλον. Αἱ σκοτειναὶ κηλίδες, πράγματι, θὰ ὣσι θάλασσαι καθότι τὸ θύμωρ ἀπορρόφητερον τὸ φῶς ἢ τὰς γαίας καὶ ἡτονούντανακλᾶται αὐτήν.

Μέχρι τῶν τελευταίων ἐτῶν ἡδύνατο τις νὰ ἀμφιβάλλῃ περὶ τῆς ὑπάρξεως ἀτμοσφαίρας περὶ τὴν Ἀφροδίτην. Ἀλλὰ σήμερον ἔχομεν ἀκαταμάχητα διδόμενα περὶ τῆς ἐντελοῦς ὅμοιώσεως τῆς Ἀφροδίτης μετὰ τῆς Γῆς. Οὐ μόνον γνωρίζομεν ὅτι ἡ ἀτμοσφαίρα αὐτὴ ὑφίσταται, ἀλλὰ πρὸς τούτοις κατεμετρήσαμεν τὴν παχύτητα, τὴν πυκνότητα καὶ αὐτὴν ἔτι τὴν φυσικὴν καὶ χρυσικὴν κατάστασιν αὐτῆς.

Λοιπὸν ἡ ἀτμοσφαίρα τῆς Ἀφροδίτης, εἶται δίς σρεδός πυκνοτέρα τῆς γηρής. Οἱ δύο, διὰ ἀναπνέουσιν ἐπὶ τοῦ κόσμου ἔκείνου φυσικῶς καὶ χημικῶς, δὲν εἶναι λίαν διάφορος τοῦ διὰ ἀναπνέομεν ἐνταῦθα. Διαβρέχεται, ως ἡ ἡμετέρα, ὑπὸ ὑδατωδῶν ἀτμῶν, αἱ δὲ μεταβολαὶ τῆς θερμοκρασίας παράγουσιν ἐν αὐτῇ νέφη, ἀτμοσφαιρικά φεύγατα, ἀνέμους, βροχὰς, ἐν γένει μετεω-

ρολογικὴν κατάστασιν μεγάλας τὰς ἀναλογίας ἔχουσαν μετὰ τῆς ἡμετέρας.

Ἡ Ἀφροδίτη εἶναι λιτέπον γῆ ὡς ἡ ἡμετέρα, ἔχουσα τὰς αὐτὰς θαλάσσας, τοὺς αὐτοὺς ποταμοὺς, τὰς αὐτὰς πόλεις, τὴν αὐτὴν φύσιν, τὰ αὐτὰ φυτά, τὰ αὐτὰ ζῷα τὴν αὐτὴν ἀνθρωπότητα; — Οὐχί· καθότι ἀμαρτία φύκασμεν ἐπὶ τοῦ πλανήτου τούτου θέλομεν εῦρει οὖσιώδεις τινὰς διαφορὰς, ἴδιας ἐν τῇ μετεωρολογίᾳ αὐτοῦ.

Κατὰ πρῶτον θέλομεν ἀπαντήσει τὸ μέγαθος καὶ τὴν θερμότητα τοῦ ἡλίου. Οἱ λιός τοῦ οὐρανοῦ τῆς Ἀφροδίτης, πράγματι, χωρὶς νὰ ἡ τοσοῦτον μέγας ὅσον δ τοῦ Ἔρμην, παρουσιάζει ἐν τούτοις διάμετρον τρίς πλατυτέραν τῆς ἡμετέρας καὶ ἡ φαινομένη ἐπιφάνειά της, πρὸς θν ἀνταποκρίνεται ἡ θερμογόνος καὶ φωτεινὴ ἀξία αὐτῆς, εἶναι μεγαλειτέρα τῆς ἡμετέρας ως 16 πρὸς 9.

Ἡ κλίσις τοῦ ἀξιονος τῆς περιστροφῆς εἶναι λιγυροτάτη· διότι κλίνει σχεδὸν ἐπὶ τοῦ ἐπιπέδου, ἐνῷ ἡ Ἀφροδίτη στρέφεται περὶ τὸν Ἡλίον. Τούντευθεν πηγάζει περιπλοκὴ ἐν τῇ δικυνομῇ τῆς θερμοκρασίας καὶ τῶν κλιμάτων ἐπὶ τῆς ἐπιφανείας τοῦ πλανήτου τούτου. Αἱ ὥραι τοῦ ἔτους ἐν τῇ Ἀφροδίτη εἶναι παροδικώτεραι τῶν ἡμετέρων, διαρκούστης ἐκάστης 56 ἡμέρας. Μετάν τοῦ νὰ ἀπολαμβάνωσι τὰς ἡδονὰς ἕστρος συνεχοῦς καὶ αἰώνιου καὶ ζῶσιν ἐν ἀληθεῖ· Ἐδὲ μ., οἱ κάτοικοι τῆς Ἀφροδίτης οὐδίστανται σεληνότερον ἡμῶν τὰς μεταβολὰς τοῦ χειμῶνος καὶ θέρους. Διὸ τοὺς κατοίκους τῆς Ἀφροδίτης δὲ Ἐρμῆς καὶ ἡ Γῆ εἰσὶν ἀστέρες φωτεινοί. Οἱ Ἐρμῆς οὐχὶ μόνον φαίνεται αὐτοῖς λαμπρότερος ἢ εἰς ἡμᾶς, ἀλλ' εἶναι δὲ λαμπρότερος ἀστέρος τῆς πρωτίας καὶ τῆς ἔσπερας, διὰ δύναται τις νὰ φαντασθῇ. Ἀπομακρύνεται κατὰ τὸν μεγαλητέρας αὐτῆς ἀποστάσεις μέχρι τῆς 98 μοίρας τοῦ ἡλίου, ὀλιγώτερον δηλονότι τῆς ἀφ' ἡμῶν ἀποστάσεως τῆς Ἀφροδίτης· ὅσον ἀφορᾷ ἡμᾶς, ημεῖς λύμπομερ ἐν τῷ οὐρανῷ αὐτῶν καθ' ὅλην τὴν νύκτα μετὰ πολὺ φωτεινοτέρας λάμψεως τῆς θν ἡ Ἀφροδίτη διωρεῖται ἡμῖν.

Η Γῆ θεωμένη ἐκ τῆς Ἀφροδίτης πα-  
ρουσιάζει βεβχίως τὸ ὡραιότερον θέαμα τῶν  
ὅν δύναται τις νὰ θαυμάσῃ καθ' ὅλον τὸ ἥ-  
λιακὸν σύστημα. Ὅπερερεὶ κατὰ τὴν λάμ-  
ψιν καὶ τοῦ φωτεινοτέρου αστέρος καὶ πα-  
ρουσιάζει ὑπὸ τὴν ὥμετέραν ἐποψίν δίσκον  
τελείως καταμετρητόν. Ο δίσκος οὗτος δύ-  
ναται νὰ μεταβάλῃ χροιὰν μετὰ τῆς περὶ<sup>1</sup>  
τὸν ἀξονα περιστροφῆς τῆς σφαίρας ἡμῶν  
καὶ νὰ φανῇ πράσινος, κυανοῦς, κίτρινος ἢ  
λευκοῦς, σχετικῶς τῆς θέσεως, θν οὐλεῖ  
κατέχει διὰ τῶν ἀνθοφόρων ἡπείρων, τῶν  
θαλασσῶν, τῶν ἐρήμων ἢ τῶν νεφῶν. Οἱ  
κάτοικοι τῆς Ἀφροδίτης δύνανται ὠσαύτως  
νὰ παρατηρήσωσι διὰ γυμνοῦ διφθαλμοῦ  
τὴν περιστροφὴν τῆς σφαίρας ἡμῶν ἐν πε-  
ριόδῳ διλίγον διαφερούσῃ τῆς περιστροφῆς  
τῆς ἰδίας αὐτῶν σφαίρας. Ταῦτο χρόνως ἡ  
Σελήνη θὰ ἡ δρατὴ ὡς μικρὸν φωτεινὸν  
σημεῖον συνοδεύον τὸν ἀστέρα τῆς Γῆς ἐν  
τῇ οὐρανίᾳ αὐτῆς πορείᾳ καὶ περιστρεφόμε-  
νον περὶ αὐτὴν ἐντὸς 27 ἡμερῶν, ἀλλὰ  
ἀμετάβλητον διαμένον ἐν τῇ λευκότητι  
αὐτοῦ.

## Γ'.

Ἐκ τῆς Ἀφροδίτης διέλθωμεν, γωρὶς νὰ  
σταματήσωμεν, ἐπὶ τῆς τροχιᾶς τῆς Γῆς, ἥ-  
τις πλανᾶται περὶ τὸν ἥλιον, συνοδευομένη  
ὑπὸ τῆς Σελήνης, καὶ ἀποβῶμεν εἰς τὸν  
τέταρτον πλανήτην τῆς ἥλιακῆς οἰκογενεί-  
ας, τὸν Ἀρην.

Ἡ ἀπὸ τοῦ ἥλιου μέση αὐτοῦ ἀπόστασις  
εἶναι 56350000 λευγῶν. Τὸ ἔτος αὐτοῦ  
διαρκεῖ 687 ἡμέρας, καὶ ἡ ἡμερησία αὐτοῦ  
περιστροφὴ ἐκτελεῖται ἐντὸς 24 ὥρ. 97 ἀ.  
καὶ 23 6'. λεπτῶν. Αἱ ὥραι τοῦ ἔτους εἴ-  
ναι ὅμοιαι τῶν ὥμετέρων, ἀλλὰ διὶς μα-  
κρότεραι. Ἡ ἀτμοσφαίρα αὐτοῦ εἶναι τῆς  
αὐτῆς μετὰ τῆς Γῆς ἡμῶν φυσικῆς κατα-  
στάσεως.

Ἡ ἐκτεωρολογία τοῦ Ἀρεώς, τῆς γε-  
τονος, ταύτης γῆς, δὲν ἔχει πλέον τὰ μυ-

στήρια ἐκεῖνα, ἃτινα γθὲς ἔτι κατεσκίαζεν  
αὐτὴν. Δυνάμεθα νὰ μάθωμεν πράγματι  
ἐὰν αἱ λευκαὶ κηλίδες, αἱ περικαλύπτουσαι  
τοὺς πόλους τοῦ Ἀρεώς καὶ αἵτινες φαίνον-  
ται οὖσαι χιὼν, εἶναι χιὼν, ἢ αὐτὴ χιὼν,  
θν ἡμεῖς ἔχομεν τὸν χειμῶνα, δηλ. ἐξ ὄδα-  
τος πεπυγμένου ἐν τῇ ἀτμοσφαίρᾳ, σχημα-  
τιζόμενη σὶς νεφάδας καὶ πίπτουσα ἐπὶ τῆς  
γῆς· ἐὰν τὰ νέφη ἐκεῖνα τὰ περικαλύπτον-  
τα τὰς ἡπείρους καὶ τὰς θαλάσσας του, ἥ-  
ναι νέφη ὡς τὰ ἡμέτερα δηλ. σχηματιζό-  
μενα ἐκ πομφολύγων κρεμαμένων ἐν τῷ  
ἄέρι· ἐὰν τὸ ὄδωρ τοῦτο, τὸ ὄδωρ τῶν  
νεφῶν τούτων, τῶν θαλασσῶν τούτων,  
ἥναι τὸ αὐτὸ δύμωρ διπερ ἔχομεν ἐνταῦθα.

Χάρις ταῖς πελευταῖς ἀνακαλύψει τῆς  
φανταστικῆς ἀναλύσεως δυνάμεθα νὰ ἐπι-  
βιβαιώσωμεν διε τὴ ἀτμοσφαίρα τοῦ Ἀρεώς  
εἶναι ὅμοια τῆς ὥμετέρας, διε τὰ νέφη αὐ-  
τοῦ, κινητὰ ὡς αἱ πολικαὶ χιόνες αὐτοῦ,  
σύγκεινται ἐξ ὄδατος διμοίου τοῦ ἐν τῇ ὥμε-  
τέρᾳ ἀτμοσφαίρᾳ κυκλοφοροῦντος καὶ διε τὴ ἡ  
φυσικὴ καὶ χημικὴ αὐτοῦ κατάστασις δὲν  
φαίνεται οὔσιαδῶς διαφέρουσα τῆς ὥμετέ-  
ρας.

Ἐσχεδιογραφήσαμεν γεωγραφικὸν χάρ-  
την τοῦ Ἀρεώς. Ἐπ' αὐτοῦ μελετῶντες θέ-  
λομεν παρατηρήσει διε τὴ γεωγραφία τοῦ  
Ἀρεώς δὲν ὅμοιάζει μετὰ τῆς γηίνης.

Ἐνῷ τὰ τρία τέταρτα τῆς σφαίρας ἡ-  
μῶν καλύπτονται ὑπὸ τῶν ὄδατων, ἡ δια-  
νομὴ τῶν θαλασσῶν καὶ τῶν ἡπείρων εἴναι  
σχεδὸν ὅμοια μετὰ τοῦ Ἀρεώς καὶ σχεδὸν  
εἰπεῖν ἡ ἔνρα κατέχει περισσότερον μέρος  
ἢ τὸ ὄδατα. Ἀντὶ νὰ ὑπάρχωσι νῆσοι ἐν  
μέσῳ τῶν θαλασσῶν, αἱ ἡπείροι φαίνονται  
μᾶλλον χωρίζουσαι τοὺς ὥκεανούς εἰς ἀ-  
πλᾶς μικρὰς θαλάσσας, εἰς ἀληθεῖς Μεσο-  
γείους. Ἐν τῷ Ἀρεὶ δὲν ὑπάρχει μήτε Ἀ-  
τλαντικὸς μήτε Εἰρηνικὸς ὥκεανός, ἡ δὲ  
περιοδία ἐπὶ τοῦ κόσμου τούτου δύναται  
νὰ γίνῃ ἀδρόγοις ποσίν. Αἱ θάλασσαι δι-  
χωρίζονται ὑπὸ ποικίλων κόλπων ἐκτενε-  
στάτων, ἔχόντων πλεῖστα μικρὰ ἀκρωτή-  
ρια, ὡς τὰ ἐν τῇ Ἐρυθρᾷ ἡμῶν θαλάσση.  
Αἱ δύο μεγάλαι ἡπείροι τοῦ Ἀρεώς κατέ-

χους: τὸ μεγαλείτερον μέρος τοῦ δίσκου. Αἱ λευκαὶ κηλίδες παριστάνσι τὰς θαλάσσας, οἵ δὲ δύω πόλοι εἰσὶ κατάλευκοι ἔνεκα τῶν περικαλυπτουσῶν αὐτοὺς χιθνῶν.

Ἡ οὐπαρξίας τῶν θηπείρων καὶ τῶν θαλασσῶν καταδείκνυσιν ὅτι ὁ πλανήτης οὗτος ὑπῆρξεν, ὡς ἡ Γῆ ἡμῶν, ἐστίας ἐσωτερικῶν γαιολογικῶν σεισμῶν, παραγόντων ἀνυψώσεις καὶ καταβυθίσεις γαιῶν. Συνέβησαν σεισμοὶ καὶ δονήταις τροποποιήσασαι τὴν ἀρχικῶς συνηνωμένην ἐπιφάνειαν τῆς σφαίρας. Κατὰ συνέπειαν ὑπάρχουσιν ὅρη καὶ κοιλάδες, πεδιάδες καὶ λεκάναι, λιμένες καὶ ἀκρωτήρια. Τὰ ὄμβρια ὄδατα πῶς ἐπιστρέφουσιν εἰς τὴν θάλασσαν; Διὰ τῶν πηγῶν, τῶν ποταμῶν, τῶν ρυακίων. Ἡ σταγὸν τοῦ ὄδατος φιπτομένη ἐκ τῶν νεφῶν διέρχεται ὡς ἐνταῦθα τῶν διαχωρητῶν γαιῶν, ἥξει πρὸς τὰς ἀδιαχωρήτους γαιάς, γεννᾶται ἐν τῇ διαλαμπεῖ πηγῇ, μορμύρει ἐν τῷ βύσκῳ, ἥξει πρὸς τὸν ποταμὸν μέχρι τῆς κοίτης αὐτοῦ. Οὕτω δύσκολον καθίσταται νὰ μὴ παρατηρῶμεν ἐν τῷ Ἀρεὶ σκηνὰς ἀναλόγους ἐκείνων, ἃς παριστῶσιν αἱ ἐπίγειοι ἡμέρων τοποθεσίαι, ἦτοι βύσκας ἥξοντας πρὸς τὴν κοίτην τῶν, χειμάρρους διαβρέχοντας τὰς πεδιάδας ἢ πίπτοντας ὡς καταρράκταις ἐν τῷ βάθει τῶν κοιλάδων καὶ ποταμούς βραδέως δικρέοντας πρὸς τὴν θάλασσαν διὰ μέσου τῶν ἐκτενῶν πεδιάδων. Αἱ ναυτικαὶ ἀκταὶ ἀποδέχονται ἐκεῖ, ὡς καὶ ἐνταῦθα, τὸν φόρον τῶν ἐλαδῶν καὶ κατακλύστων διωρύγων, ἢ δὲ θάλασσα ποτὲ μὲν διατελεῖ ἕρεμος ὡς κάτοπτρον, ποτὲ δὲ διαταράττεται ὑπὸ τρικυμιῶν, ποτὲ διμωρὸς δὲν ὑφίσταται ὑπὸ τὴν ἐπίδρασιν τῆς περιοδικῆς ταραχῆς, τῶν παλιρροιῶν· καθόσον δὲν ὑπάρχει ἐκεὶ σελήνη, ήνα παραγάγη αὐτάς. Οὐχ ἦττον διμωρὸς αἱ ὑπὸ τῆς ἔλξεως τοῦ ἥλιου παραγόμεναι πλημμύραι εἰσὶ λίαν ἐπαισθηταί. Οὕτω λοιπὸν ἐν ἀποστάσει ἐκατομμυρίων τινῶν λευγῶν ἐντεῦθεν ὑπάρχει γῆ σχεδὸν δμοία τῆς ἡμετέρας, ἐνθα ἀπαντᾷ τὰ στοχεῖα τῆς ζωῆς, συνεννωμάται τοσοῦτον καλῶς δύσον

καὶ περὶ ἥμας: Ὅδωρ, ἀὴρ, θερμότης, φῶς, ἄνεμοι, νέφη, βροχαί, ποταμοί, πηγαί, κοιλάδες καὶ δρη. Πρὸς συμπλήρωσιν τῆς καθομοιώσεως προσθέσαμεν ὅτι αἱ ὥραι τοῦ ἔτους διαρκοῦσι σχεδὸν δύσον καὶ αἱ τῆς γῆς καὶ ὅτι ἡ διάρκεια τῆς ἡμέρας εἶναι μόνον διλίγον μακροτέρα τῆς ἡμετέρας. Ὁ Ἀρης οὗτως εἶναι τόπος διαμονῆς διλίγον διάφορος τῆς ἐπὶ τῆς γῆς κατοικίας.

Ἄλλα πῶς βλέπουσιν ἥμας οἱ τοῦ Ἀρεώς κατοικοί; Ἐπειδὴ ἡ γῆνος τροχιὰ εἶναι μικροτέρα τῆς τοῦ Ἀρεώς, ἡ Γῆ δὲν δύναται πλέον νὰ ἡ διὰ τὸν Ἀρην ἀστὴρ τῆς νυκτὸς, ὡς ὁ Ἔρμης καὶ ἡ Ἀφροδίτη, ἀλλὰ καθίσταται τούντευθεν καὶ διὰ πάντας τοὺς ἄλλους ἐπομένους πλευράς ἀστὴρ τῆς πρωΐας καὶ τῆς ἐσπέρας μόνον.

Ἐσμὲν λοιπὸν διὰ τὸν πλανήτην τοῦτον σπινθηροφόρος ἀστὴρ, παρουσιάζων θέαμα ἀνάλογον πρὸς ὁ παρουσιάζεις ἥμιν ἡ Ἀφροδίτη, προηγουμένης τῆς ἀμφιλόχης καὶ ἐπομένης τῆς δεῖλης, ἐν ἐνὶ λόγῳ ὁ Λύγεριός.

Ἡ φυσικὴ ἡμῶν ματαιοδοξία δύναται λοιπὸν ἐλλόγως νὰ τρέφῃ τὴν ἴδεαν ὅτι οἱ κάτοικοι τοῦ Ἀρεώς θαυμάζουσιν ἥμας τὴν ἐσπέραν ἐν τῷ οὐρανῷ αὐτῶν, τῷ χρυσίζοντι ὑπὸ τῶν τελευταίων ἥλιασκῶν ἀκτίνων, θεώμενοι τὰς φάσεις ἥμῶν τε καὶ τῆς Σελήνης ὡς ἥμεν: τὰς τῆς Ἀφροδίτης καὶ τοῦ Ἔρμοῦ, καὶ ὑποθέτοντες ἵσως ὅτι ἐνταῦθα ὑπάρχει οὐράνιος διαμονὴ ἀναπτυγμένως καὶ εὐδαιμονίας . . . Ἱσως ἀνεγείρουσιν ἥμιν καὶ βωμούς!

## Δ'.

Ἀφικόμεθα νῦν εἰς τὸν γιγαντιώδη κόσμον τοῦ Διὸς, ὃστις ἐδρεύει εἰς ἀπόστασιν 192,000,000 λευγῶν ἀπὸ τοῦ ἥλιου, δηλ. εἰς ἀπόστασιν ἀπὸ ποὺ ἀστέρος τῆς ἡμέρας πεντάκις μεγαλειτέραν τῆς Γῆς.

Ἐξεῖ ἡ κολοσσιαία αὔτη γῆ διέρχεται περὶ τὸν ἥλιον τὸ μῆκος τροχιᾶς φυσικῶς

έξωτερικής ως πρὸς τὴν ἡμετέραν καὶ πεντάκις ἐκτενεστέρας, ἐν βραδείᾳ στροφῇ, θὺν ἐκτελεῖ ἐντὸς 12 σχεδὸν ἔτῶν. Ὁ ἀστὴρ οὗτος, ὁ λάμπων ώς φωτεινὸν στημείον ἐν τῷ ζωδιακῷ καὶ ὃν οὐδὲ ἄπειρος ἔτι ὀφθαλμοὶ θεωροῦσιν ώς πολὺ μικρότερον τῆς Σελήνης, ὁ ἀστὴρ οὗτος εἶναι κόσμος ἄπειρος, ἐκτενέστερος τῆς Γῆς, ὑπερτερῶν αὐτὴν τοσοῦτον κατὰ τὸ μέγεθος ὥστε ἡ μικρὰ ἡμῶν σφαῖρα διατελεῖ παρ' αὐτῷ ώς κόκκος ἐγτὸς πορτοκαλίου. 1230 σφαιραὶ γίνενται ἀπαιτοῦνται πρὸς σχηματισμὸν τῆς σφαιρᾶς τοῦ Διὸς. Ἐκτὸς τούτων στρέφεται τυνδευόμενος μετὰ τεσσάρων κόσμων μεγαλειτέρων τῆς Σελήνης ἡμέθυν καὶ ών ὁ εἰς εἶναι μεγαλείτερος καὶ τοῦ πλανήτου Ἑρμοῦ.

Τὸ πρῶτον ἐκπληκτόν τὸν διὰ τοῦ τηλεσκοπίου θαυμάζοντα τὸν Δία εἶναι ὅτι ἡ σφαῖρα αὗτη φέρει σειράς κατὰ τὸ μᾶκλον ἡ ἡττον πλατείας καὶ ἐκτενεῖς, αἵτινες φαίνονται ἴδια περὶ τὸν Ἰσημερινόν. Αἱ πειραιὲς αὗται τοῦ Διὸς δυνατὸν νὰ θεωρηθῶσιν ώς διακριτικοὶ χαρακτῆρες τοῦ γιγαντώδους τούτου πλανήτου. Παρατηροῦνται δ' ἄμα τις ῥίψη τὸ πρῶτον διὰ τοῦ τηλεσκοπίου βλέμμα. Ἀγριὸς δὲ σήμερον σπανιότατα ἐγένοντο ἀφανεῖς. Κατὰ τὸ 1873, 1874, 1875, 1876 καὶ 1877 παρετήρησα τὸν αὐτὸν πλανήτην κατὰ τὰς τέσσαρας αὔτοῦ ἀλληλοδιαδόχους; ἀντιθέτους περιέδους; καὶ κατ' ἔτος τριακοντάκις ἐσχεδιογράφησα αὐτὸν. Συνεπέρανον δ' ὅτι εἶναι ἀδύνατον νὰ ἐξηγηθῶσιν αἱ κινήσεις τῶν κηλίδων, ἐὰν τεθῇ ώς βάσις ἡ διμοιροφος περιστροφὴ αὐτοῦ. Κατὰ τὰς ἀνωμαλίας τῶν σειρῶν εὗρον διὰ τὴν περιστροφὴν πρὸς τὸν Ἰσημερόν 9 ὥρ. 54 ἀ. καὶ 30 8'. λεπτὰ καὶ πρὸς τούτοις κίνησιν ἴδιαν πολλῶν κηλίδων λευκῶν, ἀνεξάρτητον τῆς κινήσεως τῆς περιστροφῆς; καὶ ποτὲ μὲν μᾶκλον, ποτὲ δὲ ἡττον ταχεῖχν' τοῦτον διατηρεῖται ὅτι ὑπάρχουσιν ἐκεῖ νέφη ὑψηλὰ ὡθούμενα ὅτε μὲν ὑπὸ ἀνατολικοῦ ὅτε δὲ ὑπὸ δυσμικοῦ ἀνέμου. Ἡ πιθανὴ λοιπὸν περιστροφὴ τῆς

σφαιρᾶς ταύτης εἶναι ἐν στρογγύλοις ἀριθμοῖς 9 ὥρ. καὶ 55 λεπτά.

Ο ἄπειρος οὗτος πλανήτης ἔχει λοιπὸν κίνησιν περιστροφικὴν διε ταχυτέραν τῆς Γῆς. Ἀντὶ λοιπὸν 24 ὥρῶν, ἡ διάρκεια τοῦ ἡμερονυκτίου εἶναι 10 ὥρων. Μεταξὺ τῆς ἀνατολῆς καὶ τῆς δύσεως τοῦ ἡλίου ὑπάρχουσι 4 ὥρ. καὶ 57 λεπτ. καὶ εἰς πᾶσαν ἐποχὴν τοῦ ἔτους ἡ νὺξ εἶναι βραχυτέρα ἐνεκα τοῦ λυκόφωτος. Ἐπειδὴ δ' ἄλλως τὸ ἔτος αὐτοῦ εἶναι σχεδὸν ἵσον μὲν 12 ἔτη ἡμέτερα, ἡ ταχύτης τῆς ἡμέρας συντελεῖ διπλαὶς οἱ κάτοικοι τοῦ Διὸς ἀριθμοῖς 40&55 ἡμέρας διὰ τὸ ἔτος αὐτῶν.

Τὸ ἡμερολόγιον τοῦτο τοῦ Διὸς εἶναι λοιπὸν πολὺ διαφύρον τοῦ ἡμετέρου. Νέα διαφορὰ προστίθεται· ἡ ἔλλειψις τῶν ὥρων τοῦ ἔτους. Ο Ζεὺς στρέφεται πράγματι τοιουτορέπων ὥστε ὁ ἄξων τῆς περιστροφῆς του εἶναι σχεδὸν κάθετος πρὸς τὸ ἐπίπεδον, ἐνῷ κινεῖται περὶ τὸν ἡλίου. Τὴν θέσιν, θὺν ἡ Γῆ παρουσιάζει κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς Ἰσημερίας, διατηρεῖ ὁ Ζεὺς πάντας, εἰς τρόπον ὥστε δύναται τις νὰ εἴπῃ διε ὁ ἄπειρος οὗτος κόσμος ἀπολαμβάνει αἰώνειον ἔχρος.

Η μετεωρολογικὴ κατάστασις τοῦ Διὸς, ως παρατηρούμεν αὐτὴν ἀπὸ τῆς Γῆς, φέρει εἰς τὸ συμπέρχομενο διε ἡ ἀτμοσφαῖρα τοῦ πλανήτου τούτου ὑφίσταται μεταβολὰς σπουδαιοτέρας ἐκείνων αἵτινες ἡθελον πηγάσει ἐκ μόνης τῆς ἡλιακῆς ἐπιδράσεως, διε ἡ ἀτμοσφαῖρα αὗτη εἶναι πυκνοτάτη, ἡ θλίψις ὑπέρμετρος καὶ διε ἡ ἐπιφάνεια τῆς σφαιρᾶς δὲν ἔφθασεν εἰσέτι εἰς τὴν κατάστασιν τῆς πήζεως καὶ σταθερότητος, εἰς θὺν εὑρίσκεται νῦν ἡ Γῆ. Πιθανὸν ὅτι, καὶ τοι πρὸ τῆς Γῆς γεννηθεῖσα ἡ σφαῖρα αὕτη, διετήρησε τὴν ἀρχικὴν θερμότητά της ἐπὶ πολὺν χρόνον ἔνεκα τοῦ δύκου καὶ τῆς μάζας αὗτῆς. Η ἴδια αὕτη θερμότης, θὺν ὁ Ζεὺς φαίνεται διατηρῶν εἰσέτι, εἶναι ἀραγε τοσοῦτον μεγάλη δύναμις ἐμποδίση πᾶσαν ζωήτην ὑπαρξίαν, καὶ ἡ σφαῖρα αὕτη εὑρίσκεται νῦν οὐχὶ ώς πρὸς τὸν φωτεινὸν ἡλίον, ἀλλ' ώς πρὸς τὸν σκοτεινὸν καὶ λάμ-

ποντα ἥλιον, ὅλως κάθυγρος καὶ μόλις κεκαλυμμένη ὑπὸ πέπιγμένου φλοιοῦ, ως ἡτον ἡ Γῆ πρὸ τῆς ἐνάρξεως τῆς ἐμφανίσεως τῆς ζωῆς ἐπὶ τῆς ἐπιφάνειας αὐτῆς; Ἡ κάλλιον δὲ κολοσσιαῖος οὗτος πλανήτης ἡ μῶν δῆλος πρὸ τῆς περιόδου τῷ γαιολογικῷ ἐποχῶν καθ' θὺν ἡ ζωὴ ἡρξατο νὰ ἐπιφαίνηται, ὑπὸ μορφὰς ἀλλοκότους, εἰς δύντα φυτικὰ καὶ ζωϊκὰ, ἔχοντα ύαυμασίαν κατικότητα, ἐν μέσῳ συστολῶν καὶ τρικυμιῶν παραγομένου κόσμου; Τὸ τελευταῖον τοῦτο συμπέρασμα εἶναι τὸ λογικότερον, ὅπερ δυνάμεθα νὰ πορισθῶμεν ἐκ τῆς πρηγουμένης ἐρεύνης, γινομένης ἀνευ προκαταλήψεως ἐπὶ τῶν ἀρχαιοτάτων καὶ νεωτάτων παρατηρήσεων, παρ' ᾧν ἐλάβομεν ιδέαν περὶ τῆς ἐνεστώσης καταστάσεως τῆς μεγάλης ταύτης σφαίρας.

Ἡ Γῆ, θεωμένη ἐκ τοῦ Διὸς, εἶναι τημένον λάμπον παρὰ τὸν Ἡλιον, ὅθεν δὲν ἀπέχει πλέον τῶν 12 μοιρῶν, δηλ. 24αις τῆς διαμέτρου ὑπὸ τὴν ὄποιαν βλέπομεν τὸν ἀστέρα τοῦτον. Μόνον δὲ τὴν πρωταγ καὶ τὴν ἐσπέραν γίνεται δρατὴ ὡς δ 'Ἐρμῆς δι' ἡμᾶς, δυσχερέστερον μὲν διὰ γυμνοῦ ὁρθαλμοῦ, ἀλλὰ παρουσιάζουσα εἰς τὰ δργανα τῆς ὀπτικῆς τὸ θέαμα τῆς Σελήνης ἐν τεταρτοκυκλίῳ.

(Ἀκολουθεῖ).

Θ. Κρεγᾶς

## ΙΣΤΟΡΙΚΗ ΓΕΩΓΡΑΦΙΑ ΤΗΣ ΑΡΧΑΙΑΣ ΕΛΛΑΔΟΣ.

ΦΩΤΟΣ

Ἡ Ἑλλὰς εἶναι ἐν τῶν μεγάλων ἐκείνων ἀκρωτηρίων, ἀτινα ἐφ' ἀπάστης τῆς γῆς μεσημβρινῶς ἐπεκτεινομένα, τὴν ἴσγυράν ἐκείνην ὅρμὴν τῶν Θαλασσῶν ἀπὸ μεσημβρίας πρὸς ἄρκτον καταδεικνύουσι, δι' ἣς οἱ μεγάλοι κόλποι ἐσχηματίσθησαν, καὶ αἱ παχεῖαι κοιλάδες, αἱ διὰ μέσου τῶν ὁρέων τῶν τὰς ἡπείρους συνδεόντων, ἀνεφάνησαν.

Τοισυτοτρόπιος, ἔζωθεν ἡ διαιρεσίς τῆς Ἑλλάδος τὸ πρῶτον γενομένη, ἔσωθεν διὰ σειρῶν ὁρέων, ἐν αὐτῇ πανταχόσες ἐπεκτεινομένων, καὶ διὰ πλήθους ποταμῶν, πληρέστατα ἔξετελέσθη. Ἡ ἴδιοτε αὕτη τῆς γῆς, παρουσιάζουσας οὕτω πλείστας παραλίας, ἀξιολόγους λιμένας καὶ κόλπους ἀσφαλεῖς, ἐνῷ ἀπέναντι τῆς Ἀσίας, τοῦ φυτωρίου τούτου τῆς ἀνθρωπότητος, πλῆθος νήσων ἔξετελέσθη, δι' ὧν οἱ περιπλανώμενοι λαοὶ εὐγερῶς ἐν Ἑλλάδι μετεφείζοντο, εἰς τοῦτο κυρίως συνετέλεσε, νὰ μεταφέρῃ ἐν αὐτῇ κατοίκους καὶ γνώτεις ἐξ Ἀνατολῆς καὶ Μεσημβρίας. Ἡ δὲ ἐσωτερικὴ διαιρεσίς τῆς γῆς, ἡ παράγουσα τοιαύτην ποικιλίαν γῆς, ἐπετάχυνε τὴν ἀνάπτυξιν τῶν γνώσεων καὶ ἐπέτρεψε τὸν διχμερισμὸν τῶν διαφόρων φυλῶν, ως οὐδεμία ἄλλη γῆρα παρομοίας ἐπεκτάττειος. Πρὸς δὲ, καὶ ἡ ἐλευθέρα ἐπωτερικὴ τῶν λαῶν ἐπιμεξία ἐγένετο τὰ μάλιστα συντελεστικὴ πρὸς τὴν τῆς ἀρχαίας Ἑλλάδος ἐκπαίδευσιν.

Ἡ Ἑλλὰς πρὸς βορρᾶν περιορίζομένη διὰ τῶν Καμβυσίων ὁρέων ἀτινα διαχωρίζουν αὐτὴν ἐκ τῆς Μακεδονίας καὶ τῆς πρὸς ἀνατολὰς καιμένης Θράκης, περικλείεται ἐξ ἀνατολῶν καὶ δυσμῶν ὑπὸ τῶν βαθέων κόλπων τοῦ Αἰγαίου Πελάγους ἡ Ἀρχιπελάγους καὶ τῆς Ἰωνικῆς ἡ Ἀδριατικῆς θαλάσσης. Περιλαμβάνει δὲ, ἐκτὸς τῶν νήσων αὐτῆς, περιοχὴν δεκτακοσίων σχεδὸν τετραγωνικῶν μιλίων, τοσούτων περίπου δοσα ἡ Βαυαρία μετὰ τῆς Βυρτεμβέργης, καὶ κατὰ τὸ μέγιστον αὐτῆς μῆκος ἀπὸ μεσημβρίας πρὸς ἄρκτον πεντήκοντα πέντε γερμανικῶν μιλίων, καὶ κατὰ τὸ μέγιστον πλάτος ἀπὸ ἀνατολῶν πρὸς δυσμὰς τριάκοντα πέντε.

Ἐν δὲ τῷ μέσῳ ἡ Ἑλλὰς διαιρεῖται διὰ τῶν βαθέων κόλπων Κορινθίας καὶ Σαρωνικῶν, δι' ὧν δὲ Ἱσθμὸς, μικρός τις λαμπός γῆς, τὸ ἀσφαλές ἔστι διαπόρευμα ἀμφοτέρων τῶν διαμερισμάτων. Κάτωθι αὐτοῦ ἐκτείνεται ἡ Πελοπόννησος, ως φύλλον συκῆς, βαθέως διαχορηγούμενη ὑπὸ τῶν κόλπων